



## **PRESS CLIPPING SHEET**

PUBLICATION:	Al Hayat
DATE:	3-July-2015
COUNTRY:	Egypt
CIRCULATION:	267,370
TITLE :	Investment Fund Speculation – Intensifies Oil Price
	Fluctuation Problem
PAGE:	11
ARTICLE TYPE:	General Industry News
REPORTER:	Talal Salama



ابن - طلال سلامة

يتساءل خبراء سويسريون إذا كان الزخم اللازم لارتفاع أسعار النفط يتعلق ببرمجة قوة الدولار، فيما يجمع عدد منهم على أن هذه الأسعار ترتبط بهجرة البلايين من الدولارات في شكل جماعي ومستمر من صندوق استثمار الى أخر ومن منتج مالي إلى أخر.

وعـزا أساتذة اقتصاد في جامعة «سـان غالن» السويسرية، التذبيذب في أسعار النفط الدولية إلى المضاربات، التي لعبت دوراً في الطعن بقرارات منظمة «أوبك». وللتنبؤ باسعار النفط على المدى القصير، يراقب خبراء العالم حركة صناديق التحوط في أسواق السلع مناديق التحوط في أسواق السلع الأولية، إذ كلما زادت عمليات البيع ارتفع سعر برميل النفط وباعت هذه الصناديق منتصف آذار (مارس) الماضي، نحو ٢٠٩ ملايين برميل الماضي، ما أفضى الى ارتفاع سعر برميل

النفط الأميركي الخفيف من ٤٢ إلى ٢٢ دولاراً. لكن سرعان ما تراجع إلى ٥٩ دولاراً في آيار (مايو) الماضي، بفعل تراجع عمليات بيع السلع الأولية، التي تشرف عليها صناديق التحوط العالمية، نحو ٥٠ في المئة دفعة واحدة.

وبعكس المضاربات التي قادتها صناديق التحوط صيف عام ٢٠١٤ حين تضعضعت أوضاع أسعار النفط اعتبر خبراء سويسريون أن مشغلي غريبة وشاذة لهذه الصناديق حالياً، فريبة وشاذة لهذه الصناديق حالياً، وكانها تستعد لمعركة تستهدف قلب معايير الأسعار. ولا أحد يستبعد معايير الأسعار. ولا أحد يستبعد دولاراً من دون تفسير منطقي لما القاضية برفع إنتاج النفط أو خفضه أثر هامشي على الأوضاع الحقيقية لأسعار النفط

و استناداً إلى تحليلات «مركز برن الاقتصادي، للبحوث، يمكن الجزم بأن أسعار النفط لم تشهد وحدها انتكاسة، لها حسنات وسيئات في

الوقت ذاته، لأن الدولار يتقلب من دون أن يتمكن أحد من توضيح مستقبله في أسواق الصرف.

في المقابل، زادت نسب الفوائد على أذون الخزائن الأوروبية، فيما تشير المعادلات المالية السويسرية إلى وجود علاقة قوية جداً بين أسعار النفط وقوة الدولار (كلما تراجعت أسعار النفط زادت قوة الدولار وبالعكس) وأذون الخزينة الألمانية «بوند». ولا يجب إغفال تحوّل النفط إلى منتج مالي كامل متكامل، يعتبره الخبراء السويسريون مرأة ما يحصل في الأسواق المالية وما مي مناديق التحوط ما يحمل على نقل التريليونات من الدولارات من منطقة جغرافية إلى أخرى، لإفشال سياسة التيسير النقدي التي اعتمدها المصرف المركزى الأوروبي.

المركزي الأوروبي. أما بالنسبة إلى أصول صناديق التصوط المالية الكبرى في أعمال النفط، فهي لا تتجاوز واحداً في المئة مما تمتلك من ثروات، ما يفسر تدني أسعار النفط